



45133 LED-Bodenleuchten in Steinoptik 4er

Hinweis: Die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam lesen und für spätere Einsicht aufbewahren.

Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder unerfahrenen oder unkundigen Personen verwendet werden, es sei denn, sie werden von Personen, die für ihre Sicherheit verantwortlich sind, überwacht oder haben von ihnen Anweisungen zur Verwendung dieses Geräts erhalten. Kinder sollten nicht ohne Aufsicht bleiben, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

BENUTZUNG

Einlegen bzw. Austausch der Batterie

Dieses Produkt wird mit 1 aufladbaren NiMH-Batterie pro Solarleuchte geliefert. Das heißt, Sie können Ihre Lampe sofort benutzen.

Achtung: Die Dauer der Leuchtkraft kann plötzlich nachlassen, wenn die Batterie alt oder fehlerhaft ist. In diesem Fall die Batterie wie folgt austauschen: Die 4 Schrauben am Deckel abnehmen. Das Glas und die Dichtung vorsichtig abnehmen und das Solarpanel vorsichtig anheben. Die verbrauchte, bzw. fehlerhafte Batterie entfernen und durch eine neue ersetzen (1,2 V, mindestens 600 mA, aufladbare NiMH Batterie). Beim Austausch der Batterie die Polarität (+/-) beachten. Den Deckel der Lampe korrekt anbringen.

Montage und Installation

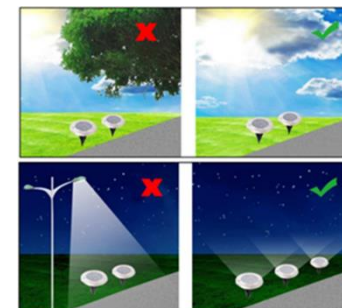
Die einzelnen Teile der nebenstehenden Reihenfolge nach zusammenbauen. Die integrierte Batterie wird durch das Solarpanel oben am Gerät aufgeladen. Die Lampe mit dem Schalter ON/OFF (Ein/Aus) s. Foto 4 einschalten.

- Den Pfahl vorsichtig in den Boden drücken. Das Solarpanel so platzieren, dass es voll dem Sonnenlicht ausgesetzt ist und sich maximal aufladen kann. Dank des integrierten Lichtsensors schaltet sich die Lampe automatisch bei Dämmerung ein und schaltet sich automatisch bei Morgendämmerung aus. Zur Kontrolle der Batterie den oberen Teil der Lampe abdecken, das Licht müsste sich einschalten.



Achtung:

- Wählen Sie einen Platz der mindestens 8 Stunden am Tag voll der Sonne ausgesetzt ist, damit sich der Sonnenkollektor korrekt aufladen kann. Versichern Sie sich, dass sich das Solarpanel tagsüber nicht im Schatten befindet: dies behindert den Ladevorgang.
- Vermeiden Sie eine Stelle, die in der Nacht beleuchtet wird, z. B. Straßenlampen. Dies kann die reibungslose Funktion des Sonnenkollektors beeinträchtigen.



Die Leistung der Batterie ist bei sehr kalten Außentemperaturen schwächer. Dies kann die Leistung des Produkts beeinträchtigen.

SOLARFUNKTION

- Solarpaneele wandeln das Sonnenlicht in Strom um, laden damit die integrierte Batterie am Tag auf und schalten die Lampe bei Dämmerung automatisch ein. Die Leuchtdauer hängt von der Intensität des Sonnenlichts ab und davon, wie lange sie dem Sonnenlicht ausgesetzt sind.
- Ein Dauerbetrieb führt zu besseren Ergebnissen.
- Das Solarpanel immer gut sauber halten.

REINIGUNG UND PFLEGE

Reinigen sie das Gerät nur mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch, das keine Fusseln abgibt. Benutzen Sie zur Reinigung des Geräts keine abrasiven Reinigungsmittel.

ACHTUNG!!!

Die Rücksendung ist ausgeschlossen, wenn die Ware durch unsachgemäßen Gebrauch beschädigt worden ist.

ENTSORGUNG:

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.



Entsorgen Sie den Artikel und die Batterien umweltgerecht, wenn Sie sich von ihm trennen möchten. Das Gerät und die Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie sie bei einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung. Entfernen Sie zuvor die Batterien.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Deutschland



Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte
in Deutschland an die 0180 5306363* oder info@eurotops.de
in Österreich an die 01 230604312 oder info@eurotops.at
in der Schweiz an die 044 2836125 oder info@eurotops.ch

Bei ggf. erforderlicher Rücksendung der Ware adressieren Sie diese bitte an die auf Ihrer Rechnung stehende Retourenadresse.

*14 Cents/Min. aus dem deutschen Festnetz, aus dem deutschen Mobilfunknetz max. 42 Cents/Min.

© 13.08.2019



45133 Lampadaires LED au sol en aspect pierre 4er

Avertissement : Veuillez lire ce manuel d'instructions attentivement avant d'utiliser l'instrument et le conserver pour une utilisation future

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de cet appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

UTILISATION

Insertion et/ou changement des piles

Ce produit est livré avec 1 pile NI-MH rechargeable par balise solaire. Vous pouvez donc directement utiliser votre produit. Attention: La durée et l'intensité de la lumière pourraient diminuer brusquement si la batterie est vieille ou défectueuse. Dans ce cas, il sera nécessaire de remplacer les piles en suivant les instructions ci-dessous: Dévissez les 4 vis du couvercle de la chaque balise. Enlever la vitre et le joint et soulever délicatement le panneau solaire. Remplacez les piles usagées ou défectueuses par des piles neuves (1,2 V, au moins 600 mA,

pile rechargeable Ni- MH). Lorsque vous changez les piles, vérifiez la polarité (+/-) Refermez le couvercle de chaque balise correctement.

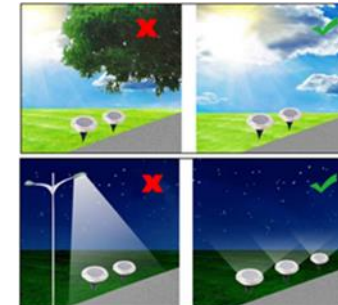
Montage et installation

Connectez les pièces ensemble dans. l'ordre indiqué sur le schéma ci- contre. Le panneau solaire situé au-dessus de l'appareil charge la batterie rechargeable intégrée. Allumez l'appareil en plaçant le commutateur ON/OFF (marche / arrêt) sur la position ON (marche) comme sur la photo 4. Enfoncez délicatement le piquet dans le sol. Placez le panneau solaire correctement pour qu'il capte pleinement la lumière du soleil et se recharge de manière optimale. Grâce au capteur de lumière intégré, l'appareil s'allume automatiquement au crépuscule et s'éteint automatiquement à l'aube. Pour vérifier le chargement de la batterie, veuillez couvrir la partie supérieure de l'appareil, la lumière devrait alors s'allumer



Attention:

- choisissez un endroit exposé au moins 8 heures par jour en plein soleil pour que le capteur solaire puisse se recharger correctement. Assurez-vous que le panneau solaire n'est pas placé à l'ombre pendant la journée : cela empêcherait le processus de charge.
- Evitez les endroits proches d'une source de lumière active la nuit telle que les lampadaires publics qui risquent d'empêcher le bon fonctionnement du capteur solaire.



Les performances des batteries sont plus faibles à des températures extérieures très froides. Cela pourrait affecter l'efficacité lumineuse et la performance du produit.

FONCTION SOLAIRE

- En convertissant la lumière du soleil en électricité, les panneaux solaires chargent la batterie intégrée pendant la journée et allument automatiquement la lanterne au crépuscule. Le nombre d'heures d'éclairage dépend de la durée et de l'intensité de la lumière du soleil pendant la journée.

- Laissez l'appareil fonctionner de manière continue pour obtenir de meilleurs résultats
- Veillez à la propreté du panneau solaire.

ATTENTION!!!

Le retour est exclu, si la marchandise a été endommagée par une mauvaise utilisation.

COLLECTE ET TRAITEMENT :

Le matériel d'emballage est réutilisable. Débarassez-vous de l'emballage de manière écologique et mettez-le à la collecte des matériaux recyclables.



Eliminez le produit et les piles d'une manière écologique si vous désirez vous en séparer. L'appareil et les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers. Apportez-les à un centre de recyclage pour appareils électriques ou électroniques usagés. Votre administration locale vous donnera des informations supplémentaires. Enlevez d'abord les piles.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Allemagne



Pour des renseignements techniques veuillez contacter en France 089 2700470 ** ou info@eurotops.fr

Pour retourner un produit, veuillez utiliser l'adresse indiquée sur la facture.

**0,34 €/min + surcoût éventuel d'un opérateur



45133 LED ground lights in stone look 4er

Warning: Please read this instruction manual carefully before using the instrument and keep it for future use

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capacities, or by persons lacking in experience or knowledge, unless they

are supervised or instructed on the use of this apparatus by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure they do not play with this appliance.

HOW TO USE IT

Insert or replace batteries. This product comes with 1 NI-MH rechargeable battery by solar unit. So you can directly use your product. Caution: The duration and intensity of the light may drop suddenly if the battery is old or defective. In this case, it will be necessary to replace the batteries according to the instructions below: Unscrew the 4 screws from the cover of each unit. Remove the glass and gasket and gently lift the solar panel. Replace used or defective batteries with new ones (1.2 V, at least 600 mA, Ni-MH rechargeable battery). When changing the batteries, ensure correct polarity (+/-). Close the lid of each tag correctly.

Operation

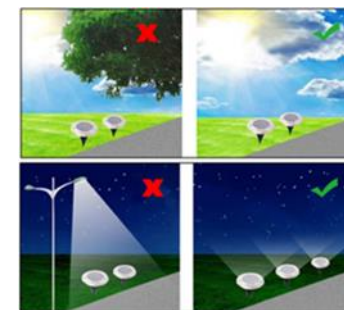
Connect the parts together as shown in the diagram. The solar panel on top of the device charges the integrated rechargeable battery. Turn on the unit by placing the ON / OFF switch in the ON position as shown in picture 4. Gently push the stake into the ground. Place the solar panel properly so that it fully captures the sunlight and recharges optimally. Due to the integrated light sensor, the device automatically turns on at dusk and automatically turns off again at dawn. To



check the battery, please cover the upper part of the device, then it should turn on. Please note that the battery has to be charged first.

Warning:

Please ensure that the solar panel is placed in direct sunlight. We recommend southward orientation of the device. Make sure the solar panel is not placed in the shadow during the day: this will prevent the charging process. Avoid areas close to an active light source at night such as streetlights that may prevent the solar collector from working properly.



Battery performance is lower at very cold outdoor temperatures. This could affect the luminous efficiency and performance of the product.

SOLAR FUNCTION

- By converting sunlight into electricity, the solar panels charge the built-in battery during the day and automatically turn on the lantern at dusk. The number of hours of illumination depends on the duration and intensity of the sunlight during the day.
- Leave the device running continuously for better results
- Keep the solar panel clean.

ATTENTION!!!

The returns will be impossible if products were damaged because of incorrect use.

DISPOSAL :

The packaging material is reusable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly way by putting it in the appropriate recyclable waste collection containers.



Dispose of the product and the batteries in view of the environment if you want to separate. The device and the batteries must not be thrown in with domestic waste. Take them to a recycling center for used electrical and electronic devices. For more information you can consult your local government. Remove batteries first.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany

EURO
tops

If technical support is needed, please call ...

in Germany	0180. 530 63 63* or info@eurotops.de
in Austria	01. 230 60 43 12 or info@eurotops.at
in Switzerland	044. 28 36 125 or info@eurotops.ch
in the Netherlands	026. 37 36 333 or info@eurotops.nl
in France	0892. 700 470** or info@eurotops.fr

* 14 Cents/minute via German landline, max. 42 cents/minute via mobile phone network

**34 Cents/minute via French landline

A possible return of products should be addressed to the return address stated on your invoice. © 28.08.2019



45133 LED-grondverlichting in steenlook 4er

Waarschuwing: Lees deze handleiding aandachtig vooraleer het instrument te gebruiken en bewaar voor latere raadplegingen

Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (met inbegrip van kinderen) met verlaagde fysieke, sensorische of mentale vermogens, of met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij leiding of instructies hebben ontvangen betreffende het gebruik van het apparaat door middel van een persoon die voor hun veiligheid verantwoordelijk is. Kinderen moeten worden gecontroleerd om te garanderen dat zij niet met het apparaat spelen.

GEbruik

De batterijen plaatsen en/of vervangen Dit product wordt geleverd met 1 batterij NI-MH oplaadbaar met zonne-energie. Het product kan dus onmiddellijk in gebruik genomen worden. Let op: De duur van de verlichting en de lichtsterkte kunnen plots afnemen wanneer de batterij te oud of defect is. In dat geval, moeten de batterijen vervangen worden volgens de onderstaande instructies: Draai de 4 schroeven van het deksel van elk zonnepaneel los. Verwijder het glaasje en de afdichting en til het zonnepaneeltje voorzichtig op. Vervang de oude of defecte batterijen door nieuwe (1,2 V, minstens 600 mA, oplaadbare batterij Ni-MH). Let bij het veranderen van de batterijen op de polariteit (+/-) Sluit het deksel van elk paneeltje correct.

Montage en installatie

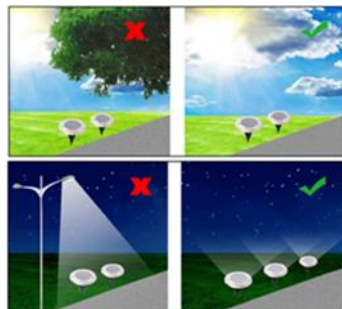
Monteer de onderdelen in de volgorde aangegeven in het schema hiernaast. Het zonnepaneel bovenop het apparaat zal de ingebouwde oplaadbare batterij opladen. Zet het apparaat aan door de schakelaar ON/OFF (start/stop) op ON (start) te zetten, zoals in foto 4. Duw het paaltje voorzichtig in de grond. Plaats het zonnepaneeltje correct zodat het zonlicht ten volle opgevangen wordt en de batterij optimaal



opgeladen kan worden. Dankzij de ingebouwde lichtsensoren, zal het apparaat automatisch oplichten wanneer het duister wordt en automatisch weer uitgaan wanneer het dag wordt.

Let op:

kies een plek die minstens 8 uur per dag blootgesteld is aan vol zonlicht, zodat de zonnepaneel goed kan opladen. Waak erover dat het zonnepaneel niet in de schaduw staat overdag : dit zal het opladen beïnvloeden. Vermijd plekken vlakbij een lichtbron die 's avonds brandt, zoals openbare verlichting want dit kan de correcte werking van de zonnepaneel in het gedrang brengen.



ZONNEFUNCTIE

- Door het zonlicht om te zetten in energie, laden de zonnepanelen de ingebouwde batterij op overdag, zodat de lantaarns in het duister automatisch oplichten. Het aantal uren verlichting is afhankelijk van de duur en de sterkte van het zonlicht overdag. Laat het apparaat op continue wijze werken, om de beste resultaten te verkrijgen. Het zonnepaneel moet altijd schoon zijn. De prestaties van de batterijen zijn zwakker wanneer het buiten heel koud is. Dit kan de verlichting en de prestaties van het product beïnvloeden.

ATTENTIE!!!

Ruilen of terugzenden is uitgesloten, indien de goederen door onkundig gebruik beschadigd zijn.

AFVALVERWIJDERING:

De verpakking is recyclebaar. De verpakking daarom niet bij het huishoudelijk afval doen, maar milieuvriendelijk afvoeren.



Verwijder eerst de batterijen! Apparaat en batterijen, indien deze worden afgedankt, eveneens milieuvriendelijk afvoeren. Dus niet bij het huisvuil, maar naar een recyclingdepot voor gebruikte elektrische en elektronische apparaten. Informatie hierover is verkrijgbaar bij de gemeentelijke of bevoegde instanties voor de afvalverwijdering.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland



Voor technische informatie, kunt u bellen of mailen in Nederland tel.: 020 / 2621958 of info@eurotops.nl

Een eventuele teruggave van de producten dient te worden gericht aan het retouradres vermeld op uw factuur.